



Bulletin sur le marché du travail

Colombie-Britannique

Avril 2019



Ce Bulletin sur le marché du travail fournit une analyse des résultats de l'Enquête sur la population active pour la province de la Colombie-Britannique (C.-B.), y compris le Nord de la C.-B., l'Île de Vancouver et la côte, le Lower Mainland, Thompson-Okanagan et les Kootenays.

APERÇU

L'emploi en C.-B. a peu changé en avril (+0,2 %), les gains au chapitre des emplois à temps plein (+29 900) ont dépassé les pertes d'emplois à temps partiel (-24 000). L'emploi est en hausse de 3,3 % d'une année sur l'autre en raison des gains solides dans le secteur privé (+91 200); légèrement compensés par des pertes dans le secteur public (-4 300) et par le travail autonome (-5 000)¹.

Données mensuelles sur la population active, Colombie-Britannique

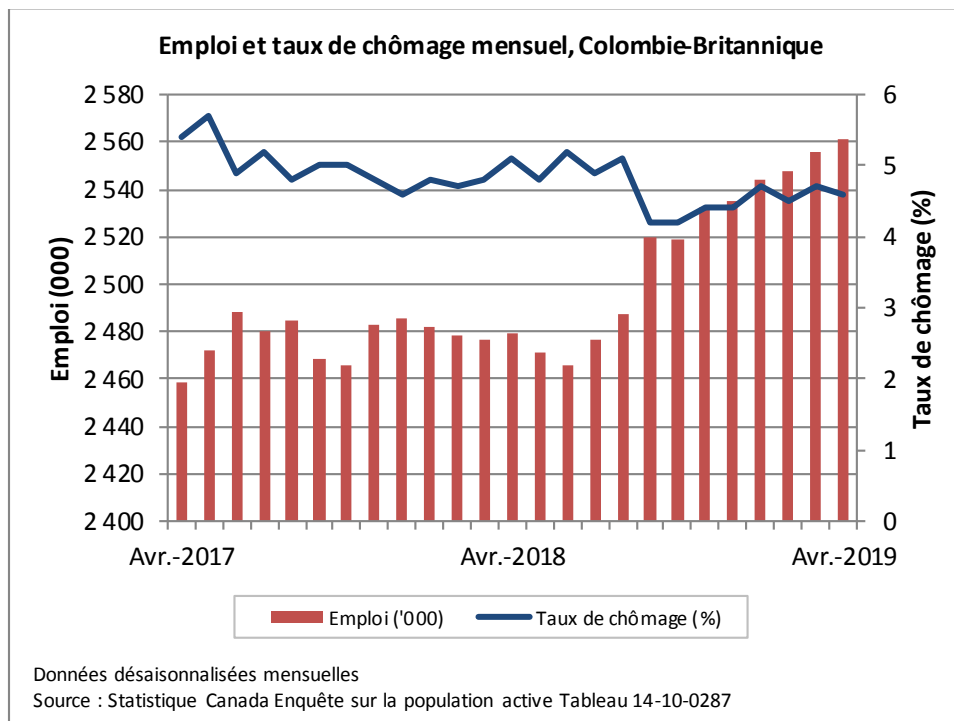
| Données désaisonnalisées mensuelles | Avril 2019 | Mars 2019 | Avril 2018 | Variation mensuelle | | Variation annuelle | |
|-------------------------------------|------------|-----------|------------|---------------------|------|--------------------|------|
| | | | | Nombre | % | Nombre | % |
| Population 15+ ('000) | 4 077,9 | 4 071,5 | 4 018,4 | 6,4 | 0,2 | 59,5 | 1,5 |
| Population active ('000) | 2 684,7 | 2 681,2 | 2 611,6 | 3,5 | 0,1 | 73,1 | 2,8 |
| Emploi ('000) | 2 561,6 | 2 555,7 | 2 479,5 | 5,9 | 0,2 | 82,1 | 3,3 |
| Temps plein ('000) | 2 006,2 | 1 976,3 | 1 962,2 | 29,9 | 1,5 | 44,0 | 2,2 |
| Temps partiel ('000) | 555,4 | 579,4 | 517,4 | -24,0 | -4,1 | 38,0 | 7,3 |
| Chômage ('000) | 123,2 | 125,4 | 132,1 | -2,2 | -1,8 | -8,9 | -6,7 |
| Taux de chômage (%) | 4,6 | 4,7 | 5,1 | -0,1 | - | -0,5 | - |
| Taux d'activité (%) | 65,8 | 65,9 | 65,0 | -0,1 | - | 0,8 | - |
| Taux d'emploi (%) | 62,8 | 62,8 | 61,7 | 0,0 | - | 1,1 | - |

Remarque : Les totaux peuvent ne pas correspondre aux sommes indiquées en raison des arrondissements

Source : Statistique Canada Enquête sur la population active – Tableau 14-10-0287, anciennement CANSIM 282-0087

Le taux de chômage provincial (4,5 %) est resté le plus bas au Canada en avril. En effet, le taux de chômage en C.-B. est inférieur de plus de deux points à celui de l'Alberta voisine, à 6,8 % et bien en dessous de la moyenne nationale (5,9%).

En avril, le taux de chômage chez les jeunes (de 15 à 24 ans) de 9,1 % était presque le double de la moyenne provinciale (4,6 %). Sur une base mensuelle, le taux de chômage des jeunes hommes (10,1 %) était relativement stable, alors que le taux pour les jeunes femmes a chuté de presque deux points de pourcentage à 8,2 %. En C.-B., le taux de chômage chez les jeunes était le plus bas de toutes les provinces de l'Ouest et inférieur à la moyenne nationale de 10,3 % en avril.



Selon les dernières informations de Statistique Canada, le nombre de prestataires réguliers de l'assurance-emploi affiche une hausse pour le troisième mois consécutif en février. Malgré cette tendance, le nombre de prestataires accusait une baisse à 9,0 % en février 2019 par rapport à la même période l'an dernier².

Taux de chômage mensuel selon l'âge et le sexe, Colombie-Britannique

| Données désaisonnalisées | Avril 2019 (%) | Mars 2019 (%) | Avril 2018 (%) | Variation mensuelle | Variation annuelle |
|--------------------------|----------------|---------------|----------------|---------------------|--------------------|
| | | | | (points de %) | (points de %) |
| Total | 4,6 | 4,7 | 5,1 | -0,1 | -0,5 |
| 25 ans et plus | 3,8 | 3,8 | 4,4 | 0,0 | -0,6 |
| Hommes - 25 ans et plus | 3,6 | 3,5 | 4,6 | 0,1 | -1,0 |
| Femmes - 25 ans et plus | 4,0 | 4,1 | 4,3 | -0,1 | -0,3 |
| 15 à 24 ans | 9,1 | 10,0 | 8,8 | -0,9 | 0,3 |
| Hommes - 15 à 24 ans | 10,1 | 10,0 | 9,9 | 0,1 | 0,2 |
| Femmes - 15 à 24 ans | 8,2 | 10,0 | 7,7 | -1,8 | 0,5 |

Remarque : Les totaux peuvent ne pas correspondre aux sommes indiquées en raison des arrondissements

Source : Statistique Canada Enquête sur la population active – Tableau 14-10-0287, anciennement CANSIM 282-0087

Le revenu hebdomadaire moyen des Britanno-Colombiens était de 969,20 \$ en février (selon les données disponibles les plus récentes). En fait, les salaires hebdomadaires moyens en C.-B. accusent un déclin en C.-B. pour chacun des quatre mois précédant février et demeurent sous la moyenne nationale (1 007,40 \$)³.

EMPLOI PAR INDUSTRIE

L'emploi dans le secteur de la production de biens en C.-B. a fait un saut de 2,0 % en avril (+9 900), entraîné par des gains dans l'industrie de la construction (+7 900). Entretemps, l'emploi dans le secteur de la production de services subissait un déclin de 0,2 % (-4 000). Annuellement, il y a un contraste marqué avec la hausse du chômage dans le secteur de la production de services (+ 90 800) qui compense largement les pertes dans le secteur de la production de biens (-8 700).

L'emploi dans l'industrie de la construction en C.-B. affichait une hausse de 3,4 % en avril. La construction emploie près de la moitié des personnes œuvrant dans le secteur de la production de biens en C.-B. et représente 8,7 % du produit intérieur brut de la province. La valeur estimée des grands projets de construction en cours dans la province est de 76 milliards de dollars, si l'on ne compte pas le projet de LNG Canada de 40 milliards de dollars⁴. En outre, la valeur des projets de construction proposés dans la province est de plus de 260 milliards de dollars⁵.

L'industrie de l'extraction des ressources de la C.-B. (foresterie, pêche, mines, carrières, pétrole et gaz) a obtenu 1 700 postes en avril (+3,6 %). Annuellement, l'emploi dans l'industrie pétrolière et gazière de la C.-B. a doublé pour atteindre 7 400 postes⁶. La majorité des emplois dans l'industrie pétrolière et gazière de la C.-B. se situent dans la région nord-est de la province. En mai, on comptait 16 forages actifs dans le Nord-Est de la province, comparativement à 12 qui étaient actifs à la même période l'an dernier. Dans l'ensemble, 32 % des forages en C.-B. sont actuellement actifs, par rapport à 12 % en Alberta et à 5 % en Saskatchewan⁷.

L'emploi dans le sous-secteur de la production des produits du bois a chuté de 4 700 depuis son sommet en août 2018 (28 300)⁸. Bien que le prix du bois d'œuvre ait atteint un niveau record à la mi-2018, la chute des prix pendant la deuxième moitié de l'année s'est traduite par des réductions de production et des mises à pied dans les scieries dans toute la province.

Conifex Timber Inc., Canfor Corporation et Interfor Corporation ont annoncé dernièrement des diminutions de production pour le deuxième trimestre de 2019 en raison des faibles prix du bois d'œuvre et des coûts de coupe élevés. Conifex ferme son exploitation pendant trois semaines à la scierie Mackenzie et pendant quatre semaines à sa scierie de Fort St. James en mai⁹. Interfor interrompt temporairement son exploitation pour le mois de mai à ses trois scieries situées dans l'intérieur de la C.-B. en réduisant le nombre de jours de travail¹⁰. Entretemps, Canfor a suspendu son exploitation pendant une semaine à douze de ses scieries de la province à compter du 29 avril¹¹. Cette tendance se poursuivra probablement durant l'été. Tolko a déjà annoncé la fermeture permanente de sa scierie de Quest Wood, en août. Cette mesure touchera environ 150 travailleurs. Tolko met aussi en place une réduction des quarts de travail à sa scierie de Kelowna, et ce, à partir de juillet. Cette mesure touchera environ 90 travailleurs¹².

Dans l'intervalle, un déclin à long terme des coupes autorisées en raison des infestations de dendroctones du pin argenté continue à réduire l'offre de grumes dans la province¹³. Dernièrement, le gouvernement de la C.-B. a lancé une initiative visant à renouveler l'industrie forestière de la région intérieure en trouvant des façons d'extraire une valeur maximale d'une offre réduite de fibre de bois. À l'appui de cette initiative, la province a apporté des modifications à sa politique forestière et a conseillé à tous les ministères et organismes mandataires de l'État d'envisager le bois comme principal matériau de construction pour les projets de

construction du gouvernement. Dans une lettre au secteur forestier de la région intérieure de la C.-B., le gouvernement incite fortement l'industrie à établir des coalitions locales dans chaque région productrice de bois d'œuvre et à inviter les Premières Nations, la main-d'œuvre et les chefs de file locaux à participer à l'élaboration d'un plan pour que leur industrie forestière demeure concurrentielle¹⁴.

Données mensuelles sur la population active, par industrie, Colombie-Britannique

| Données désaisonnalisées ('000) | Avril 2019 | Mars 2019 | Avril 2018 | Variation mensuelle | | Variation annuelle | |
|---|------------|-----------|------------|---------------------|------|--------------------|-------|
| | | | | Nombre | % | Nombre | % |
| Emploi total, toutes les industries | 2 561,6 | 2 555,7 | 2 479,5 | 5,9 | 0,2 | 82,1 | 3,3 |
| Secteur de la production de biens | 495,9 | 486,0 | 504,6 | 9,9 | 2,0 | -8,7 | -1,7 |
| Agriculture | 26,0 | 26,9 | 24,3 | -0,9 | -3,3 | 1,7 | 7,0 |
| Foresterie, pêche, mines, exploitation en carrière, et extraction de pétrole et de gaz | 49,1 | 47,4 | 49,3 | 1,7 | 3,6 | -0,2 | -0,4 |
| Services publics | 12,0 | 12,4 | 13,9 | -0,4 | -3,2 | -1,9 | -13,7 |
| Construction | 241,4 | 233,5 | 239,3 | 7,9 | 3,4 | 2,1 | 0,9 |
| Fabrication | 167,2 | 165,8 | 177,8 | 1,4 | 0,8 | -10,6 | -6,0 |
| Secteur des services | 2 065,7 | 2 069,7 | 1 974,9 | -4,0 | -0,2 | 90,8 | 4,6 |
| Commerce | 377,8 | 381,2 | 366,8 | -3,4 | -0,9 | 11,0 | 3,0 |
| Transport et entreposage | 140,2 | 142,1 | 135,1 | -1,9 | -1,3 | 5,1 | 3,8 |
| Finance, assurances, immobilier et location | 155,9 | 156,8 | 147,9 | -0,9 | -0,6 | 8,0 | 5,4 |
| Services professionnels, scientifiques et techniques | 225,7 | 225,8 | 207,0 | -0,1 | 0,0 | 18,7 | 9,0 |
| Services aux entreprises, services relatifs aux bâtiments et autres services de soutien | 117,8 | 114,3 | 98,3 | 3,5 | 3,1 | 19,5 | 19,8 |
| Services d'enseignement | 170,9 | 171,4 | 166,9 | -0,5 | -0,3 | 4,0 | 2,4 |
| Soins de santé et assistance sociale | 309,5 | 314,8 | 327,8 | -5,3 | -1,7 | -18,3 | -5,6 |
| Information, culture et loisirs | 136,1 | 136,2 | 122,7 | -0,1 | -0,1 | 13,4 | 10,9 |
| Hébergement et services de restauration | 195,1 | 195,1 | 183,3 | 0,0 | 0,0 | 11,8 | 6,4 |
| Autres services | 122,1 | 119,6 | 117,1 | 2,5 | 2,1 | 5,0 | 4,3 |
| Administrations publiques | 114,5 | 112,6 | 101,9 | 1,9 | 1,7 | 12,6 | 12,4 |

Remarque : Les totaux peuvent ne pas correspondre aux sommes indiquées en raison des arrondissements

Source : Statistique Canada Enquête sur la population active – Tableau T14-10-0355, anciennement CANSIM 282-0088

Dans le secteur de la production de services, l'emploi dans les domaines de l'information, de la culture et de l'industrie des loisirs est resté relativement stable en avril (-100), mais il affiche une hausse annuelle (+13 400 ou +10,9 %). Selon un rapport récent de la Canadian Media Producers Association, la C.-B. comptait le plus haut volume de production de télévision et de cinéma au Canada en 2017-2018, avec une valeur totale de 3,58 milliards de dollars, soit 40 % de la valeur de toutes les productions canadiennes. Le rapport indique que la production de cinéma et de télévision en C.-B. ont généré 71 140 postes équivalents temps plein pendant l'exercice 2017-2018, soit plus que dans toute autre province au Canada¹⁵.

ANALYSE RÉGIONALE

Au cours de la dernière année, l'emploi était en hausse dans quatre des sept régions économiques de la C.-B. Le Lower Mainland - Sud-ouest est la région la plus peuplée de la province et elle a enregistré le bond le plus élevé au chapitre de l'emploi (+65 600 ou +4,1 %). En termes de pourcentage, la région de Kootenay a dominé la province en matière de croissance (+9,7 %).

D'une année sur l'autre, l'emploi a chuté de 2,8 % dans la région économique du Nord-Est et le taux de chômage dans la région est en hausse de 2,7 points de pourcentage à 9,0 %, soit le taux le plus élevé dans la province. Les pertes d'emploi dans la région touchaient principalement le secteur de la production, alors que les emplois dans l'extraction des ressources sont en hausse.

Une vaste gamme d'occasions d'emploi s'ouvrira probablement dans le Nord-Est, avec la construction du projet Peace Region Electricity Supply (PRES) de 289 millions de dollars¹⁶. On prévoit que ce projet soutiendra l'industrie du gaz naturel en expansion dans le Nord-Est de la C.-B. Le projet comporte l'expansion de l'infrastructure de transmission actuelle et la construction de deux lignes électriques parallèles de 230 kilovolts entre la sous-station du site C, près de Fort St. John et la sous-station de Groundbirch, à l'est de Chetwynd¹⁷. BC Hydro prévoit que le projet offrira des occasions d'emploi pour les apprentis, de la formation et des possibilités d'emploi pour les groupes autochtones et des possibilités d'approvisionnement pour les petites et moyennes entreprises. Les travaux commenceront cet été et la mise en service est prévue vers la fin de 2021¹⁸.

Entretiens, le gouvernement de la C.-B. tient des séances d'information publiques en avril et mai pour aider à évaluer les répercussions économiques possibles des nouvelles restrictions sur l'habitat du caribou à l'intérieur de la C.-B. Les gouvernements fédéral et provincial ont élaboré un projet d'entente en vertu de l'article 11 de la *Loi sur les espèces en péril*. Le projet d'entente prévoit des engagements, des mesures et des stratégies qui s'appliquent aux activités de développement des ressources touchant le caribou des montagnes du Sud. Les gouvernements provincial et fédéral ont aussi élaboré une entente de partenariat avec les Premières Nations Sauteau et West Moberly pour protéger le caribou des montagnes du Centre. Ces ententes comportent des moratoires sur le développement des ressources^{19,20}. La mise en œuvre de ces deux ententes touchera les industries forestières, énergétiques et minières, ainsi que le tourisme et les loisirs. Les représentants de l'industrie forestière estiment que jusqu'à 500 emplois pourraient être perdus dans la région de Chetwynd-Tumbler Ridge si l'on applique des restrictions plus strictes à l'exploitation forestière²¹.

Dans la région de la Côte-Nord et de Nechako, l'emploi est en hausse de 1,2 % par rapport à l'an dernier, alors que le taux de chômage a diminué de 4,3 points de pourcentage à 3,8 %. Cette région bourdonne d'activité, y compris d'importants travaux de construction sur de nouvelles exploitations de gaz naturel liquéfié qui influenceront sur le volume d'emploi dans la région au cours des cinq prochaines années. Une fois opérationnelle, en 2023, l'installation de transformation de LNG Canada, près de Kitimat, créera près de 950 emplois permanents²². En outre, AltaGas a terminé dernièrement la construction de la première installation d'exportation de propane au Canada, près de Prince Rupert. Le projet de terminal d'exportation de Ridley Island a coûté environ 500 millions de dollars et est conçu pour expédier jusqu'à 1,2 million de tonnes de propane par année^{23,24}. L'installation créera jusqu'à 50 postes permanents²⁵.

On prévoit une nouvelle mine dans la région de Nechako aussi. New Gold Inc. a reçu dernièrement l'approbation environnementale fédérale pour le projet Blackwater Gold Project situé à environ 100 km au sud-ouest de Vanderhoof sur les terres traditionnelles de la Première Nation Uikatcho et de la Nation des Dénés Lhoosk'uz. On prévoit que la mine d'or et d'argent à ciel ouvert de 1,8 milliard de dollars créera jusqu'à 1 500 emplois pendant sa construction et 495 une fois opérationnelle²⁶. New Gold doit maintenant attendre de faire l'objet d'une évaluation environnementale provinciale avant que le projet puisse progresser.

Données mensuelles sur la population active, par région économique, Colombie-Britannique

| Moyennes mobiles de trois mois données non désaisonnalisées | Emploi | | | Taux de chômage | | |
|--|--------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|----------------------|----------------------|--|
| | Avril 2019 (^{'000}) | Avril 2018 (^{'000}) | Variation annuelle (%) | Avril 2019 (%) | Avril 2018 (%) | Variation annuelle (points de %) |
| Colombie-Britannique | 2 537,8 | 2 457,0 | 3,3 | 4,6 | 4,9 | -0,3 |
| Régions économiques | | | | | | |
| Île de Vancouver et la côte | 383,7 | 390,3 | -1,7 | 3,7 | 5,2 | -1,5 |
| Mainland—Sud-ouest | 1654,8 | 1589,2 | 4,1 | 4,5 | 4,3 | 0,2 |
| Thompson-Okanagan | 265,5 | 246,0 | 7,9 | 5,3 | 7,1 | -1,8 |
| Kootenay | 73,2 | 66,7 | 9,7 | 6,4 | 5,4 | 1,0 |
| Cariboo | 79,8 | 83,4 | -4,3 | 6,2 | 5,9 | 0,3 |
| Côte-nord et Nechako | 43,4 | 42,9 | 1,2 | 3,8 | 8,1 | -4,3 |
| Nord-est | 37,5 | 38,6 | -2,8 | 9,0 | 6,3 | 2,7 |

Remarque : Les totaux peuvent ne pas correspondre aux sommes indiquées en raison des arrondissements

Source : Statistique Canada Enquête sur la population active – Tableau14-10-0293, anciennement CANSIM 282-0122

Remarque : Les auteurs ont pris un soin particulier à rédiger ce document en fondant leurs recherches sur des informations sur le marché du travail qui étaient exactes et pertinentes au moment de la publication. Le marché du travail étant en évolution constante, les données fournies peuvent avoir changé depuis la publication de ce document. Nous encourageons les lecteurs à consulter d'autres sources pour obtenir des renseignements supplémentaires sur l'économie et le marché du travail locaux. Les renseignements présentés dans ce document ne reflètent pas nécessairement les politiques officielles d'Emploi et Développement social Canada.

Préparé par : Direction de l'information sur le marché du travail, Service Canada, Colombie-Britannique

Pour de plus amples informations, veuillez contacter l'équipe de l'IMT : http://www.esdc.gc.ca/cgi-bin/contact/esdc-esdc/fra/contactez_nous.aspx?section=imt

Pour de l'information sur l'Enquête sur la population active, visitez le site: Web de Statistique Canada : <http://www.statcan.gc.ca>

© Sa Majesté la Reine du chef du Canada, représentée par Emploi et Développement social Canada, 2019 tous droits réservés.

¹ Statistique Canada. Tableau 14-10-0288-01 (anciennement CANSIM 282-0089) Emploi selon la catégorie de travailleur, données mensuelles désaisonnalisées et non désaisonnalisées, 5 derniers mois (x 1 000). Consulté le 10 mai 2019 : https://www150.statcan.gc.ca/t1/tbl1/fr/cv.action?pid=1410028801&request_locale=fr

² Statistique Canada. Tableau 14-10-0011-01 (anciennement CANSIM 276-0022) Prestataires d'assurance-emploi (prestations régulières) par province et territoire, données mensuelles désaisonnalisées. Consulté le 13 mai 2019 : https://www150.statcan.gc.ca/t1/tbl1/fr/cv.action?pid=1410001101&request_locale=fr

³ Statistique Canada. Tableau 14-10-0222-01 (anciennement CANSIM 281-0049) Emploi, rémunération horaire et hebdomadaire moyenne (incluant le temps supplémentaire) et heures hebdomadaires moyennes pour l'ensemble des industries excluant les entreprises non classifiées, données mensuelles désaisonnalisées. Consulté le 10 mai 2019 : https://www150.statcan.gc.ca/t1/tbl1/fr/cv.action?pid=1410022201&request_locale=fr

- ⁴ British Columbia Construction Association (2 avril 2019). BC construction month launches latest industry statistics and results of province-wide industry survey. Extrait de <https://www.bccasn.com/resources/news/bc-construction-month-launches> (en anglais seulement)
- ⁵ Ibidem
- ⁶ Statistique Canada. Tableau personnalisé EDSC.
- ⁷ Pipeline News North (9 mai 2019). Northeast B.C. Rig Report – 9 mai. Extrait de <https://www.pipelinenewsnorth.ca/news/northeast-b-c-rig-report-may-9-1.23817430> (en anglais seulement)
- ⁸ Statistique Canada. Tableau personnalisé EDSC.
- ⁹ Conifex Timber Inc. (1^{er} mai 2019). Conifex temporarily curtailing Fort St. James and Mackenzie operations in Q2. Extrait de : http://www.conifex.com/main/wp-content/uploads/2019/05/ConifexNR_TemporaryCurtailment_05.01.2019.pdf (en anglais seulement)
- ¹⁰ Interfor Corporation (25 avril 2019). Interfor to take downtime in BC Interior. Extrait de http://www.interfor.com/sites/default/files/docs/reports/pressrelease_interfortotakedowntimeinbcinterior_fnl.pdf (en anglais seulement)
- ¹¹ Canfor Corporation (24 avril 2019). Canfor temporarily curtailing production capacity in BC. Extrait de <https://www.canfor.com/investor-relations/investor-news-press-releases/news-detail/2019/04/24/canfor-temporarily-curtailing-production-capacity-in-bc> (en anglais seulement)
- ¹² Toko Industries Ltd. (10 mai 2019). Economic fibre shortage forces permanent closure of Tolko Quesnel and shift reduction at Tolko Kelowna. Extrait de https://tolko.com/tolkocpt_news/economic-fibre-shortage-forces-permanent-closure-of-tolko-quesnel-and-shift-reduction-at-tolko-kelowna/ (en anglais seulement)
- ¹³ Le Conference Board du Canada (11 février 2019). Provincial Outlook long-term economic forecast: British Columbia – 2019. Extrait de <https://www.conferenceboard.ca/e-library/abstract.aspx?did=10120> (en anglais seulement)
- ¹⁴ BC Gov News (5 avril 2019). Government launches initiative to renew B.C.'s Interior forestry industry. Extrait de <https://news.gov.bc.ca/releases/2019PREM0033-000590> (en anglais seulement)
- ¹⁵ CMPA (28 mars 2019). New report shows continued growth for Canada's film and television production sector. Extrait de https://cmpa.ca/cmpa_press_release/new-report-shows-continued-growth-for-canadas-film-and-television-production-sector/ (en anglais seulement)
- ¹⁶ BC Gov News (18 avril 2019). Canada and B.C. to bring clean energy to the Peace region. Extrait de <https://news.gov.bc.ca/releases/2019PREM0055-000719> (en anglais seulement)
- ¹⁷ Energetic City (18 avril 2019). Federal government and B.C. Hydro to invest in clean energy for natural gas sites in Peace Region. Extrait de <https://www.energeticcity.ca/2019/04/federal-government-and-b-c-hydro-to-invest-in-clean-energy-for-natural-gas-sites-in-peace-region/> (en anglais seulement)
- ¹⁸ BC Hydro. Peace Region Electricity Supply. Consulté le 10 mai 2019 : <https://www.bchydro.com/energy-in-bc/projects/pres.html> (en anglais seulement)
- ¹⁹ Engage.gov. Frequently asked questions – Section 11 & Partnership Agreement. Consulté le 10 mai 2019 : https://engage.gov.bc.ca/app/uploads/sites/373/2019/03/20190321_FAQs.pdf (en anglais seulement)

²⁰ Engage.gov. Overview of Draft Section 11 Agreement between B.C. and Canada to Recover Southern Mountain Caribou. Consulté le 10 mai 2019 : https://engage.gov.bc.ca/app/uploads/sites/373/2019/03/20190320_S11-Overview.pdf (en anglais seulement)

²¹ BC Local news (15 avril 2019). Horgan appoints former northern MLA to cool tensions on B.C. caribou protection. Extrait de <https://www.bclocalnews.com/news/horgan-appoints-former-northern-mla-to-cool-tensions-on-b-c-caribou-protection/> (en anglais seulement)

²² BC Gov News (2 octobre 2018). B.C.'s new LNG Framework to deliver record investment, world's cleanest LNG facility. Extrait de <https://news.gov.bc.ca/releases/2018PREM0073-001910> (en anglais seulement)

²³ JWN (3 mai 2019). B.C.'s first propane export terminal starts filling for operations. Extrait de <https://www.jwnenergy.com/article/2019/5/bcs-first-propane-export-terminal-starts-filling-operations/> (en anglais seulement)

²⁴ Pipeline News North (24 avril 2019). Ridley Island propane project is ready to go. Extrait de <https://www.pipelinenewsnorth.ca/news/industry-news/ridley-island-propane-project-is-ready-to-go-1.23800684> (en anglais seulement)

²⁵ AltaGas. Ridley Island Propane Export Terminal. Consulté le 13 mai 2019 : <https://www.altagas.ca/infrastructure/projects/ridley-island-propane-export-terminal> (en anglais seulement)

²⁶ Houston Today (15 avril 2019). Environmental Assessment Agency okays Blackwater Gold Project. Extrait de <https://www.houston-today.com/news/environmental-assessment-agency-okays-blackwater-gold-project/> (en anglais seulement)